31981R3423

1981.12.1. AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA L 345/50

A BIZOTTSÁG 3423/81/EGK RENDELETE
(1981. november 30.)
a gabona és rizs élelmiszersegélyként való kivitelével kapcsolatos adatok tagállamok általi közléséről

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Gazdasági Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a legutóbb az 1949/81/EGK rendelettel (1) módosított, a gabonafélék piacának közös szervezéséről szóló, 1975. október 29-i 2727/75/EGK tanácsi rendeletre (2), és különösen annak 24. cikkére,

tekintettel a legutóbb Görögország csatlakozási okmánnyal módosított, a rizs piacának közös szervezéséről szóló, 1976. június 21-i 1418/76/EK tanácsi rendeletre (3), és különösen annak 26. cikkére,

mivel a Közösség által az Élelmiszersegély-Egyezmény keretében vállalt kötelezettségeket a gabona-és rizspiac közös szervezetének irányításával szorosan együttműködve kell végrehajtani, a közösségi és a nemzeti élelmiszersegély-műveletek tekintetében egyaránt;

mivel az említett egyezmény keretében szükséges, hogy a Bizottság rendelkezésére álljanak bizonyos adatok a közösségi és a nemzeti élelmiszersegély-műveletek végrehajtásáról;

mivel az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Gabonapiaci Irányítóbizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

(1) A tagállamok minden naptári hónapra vonatkozóan legkésőbb a kérdéses hónap végét követően négy héttel közlik a Bizottsággal a mellékletben a gabona- és rizstermékek élelmiszersegély útján – az Élelmiszersegély-Egyezmény keretében – megvalósuló nemzeti és közösségi kivitelével kapcsolatban felsorolt adatokat.

(2) Az 1981. augusztus 1-je és e rendelet hatálybalépésének napja közötti időszakban végrehajtott projektek tekintetében a tagállamok az (1) bekezdésben említett adatokat legkésőbb 1981. december 31-ig közlik a Bizottsággal.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Közösségek Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 1981. november 30-án.

a Bizottság részéről

Poul DALSAGER

a Bizottság tagja

(1) HL L 198., 1981. 7.20., 2. o.
(2) HL L 281., 1975.11.1., 1. o.
(3) HL L 166., 1976.6.25., 1. o.

MELLÉKLET

Élelmiszersegély — ..... hónapban szállított mennyiség

Kedvezményezett és az áru végső rendeltetési helye	Mennyiség (1)	Termék	Rendelet száma (2)

(1) Termék értékében kifejezve

(2) Közösségi segély esetén